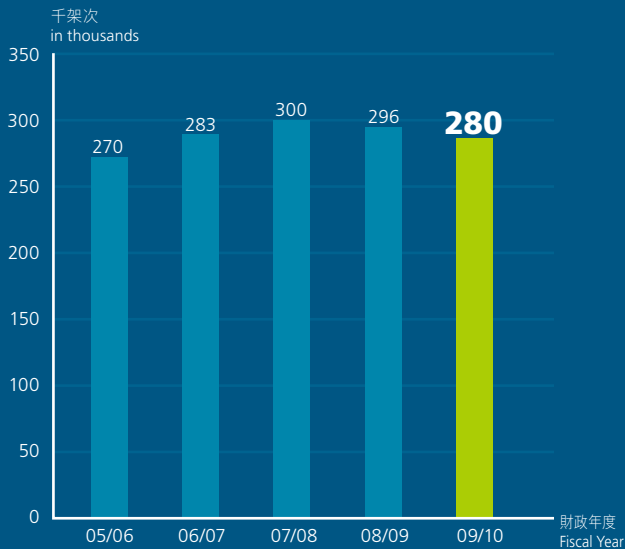
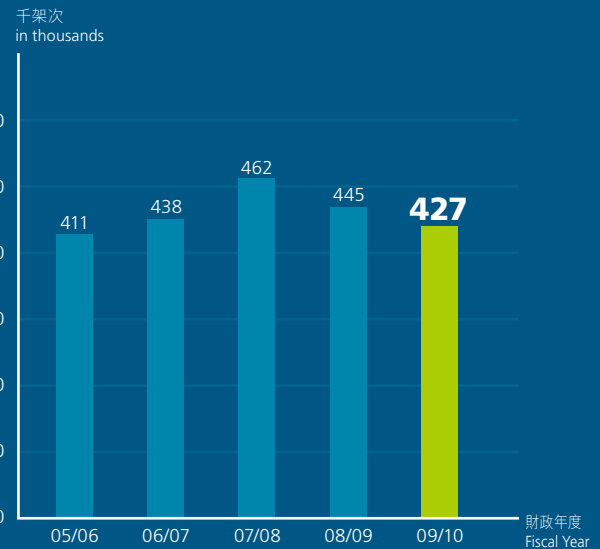


## 航空交通統計 Air Traffic Statistics

香港國際機場過往五財政年度航機升降次數  
Aircraft Movement at the Hong Kong  
International Airport in the past 5 Fiscal Years



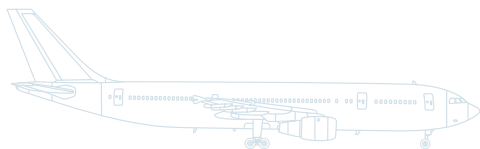
過往五財政年度航空交通管理部處理的航班總數  
Total Flights Handled by the Air Traffic  
Management Division in the past 5 Fiscal Years



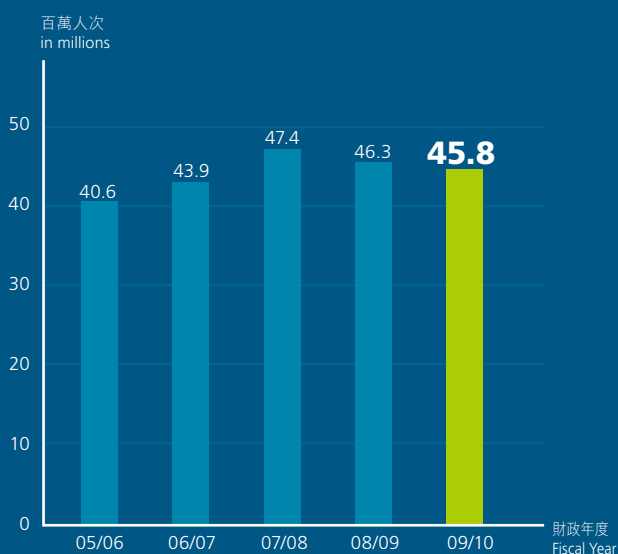
### 過往五財政年度國際民航交通概況 Civil International Air Traffic in the past 5 Fiscal Years

(二零零五年四月至二零一零年三月) (April 2005 - March 2010)

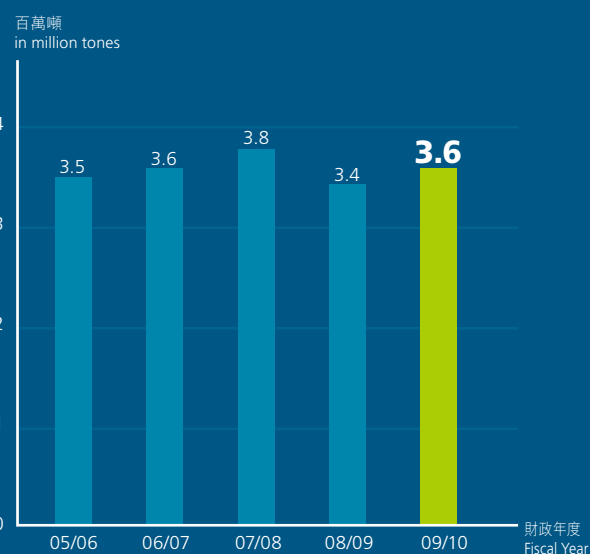
財政年度 Fiscal Year	飛機升降次數 Aircraft Movement		乘客 Passenger		商業貨物 Commercial Cargo	
	升降次數 Movement	升跌百分比 % Change	人次 Number	升跌百分比 % Change	公噸 Tonnes	升跌百分比 % Change
2005-2006	270 069	11%	40 607 239	9%	3 473 456	11%
2006-2007	282 953	5%	43 864 612	8%	3 575 482	3%
2007-2008	299 617	6%	47 433 535	8%	3 809 177	7%
2008-2009	296 183	-1%	46 328 005	-2%	3 426 614	-10%
2009-2010	280 218	-5%	45 764 431	-1%	3 576 659	4%



### 香港國際機場過往五財政年度客運量 Five-Year Passenger Traffic at the Hong Kong International Airport



### 香港國際機場過往五財政年度貨運量 Five-Year Cargo Traffic at the Hong Kong International Airport



### 過往五財政年度航空交通管理部處理的航班總數

### Total Flights Handled by the Air Traffic Management Division in the past 5 Fiscal Years

(二零零五年四月至二零一零年三月) (April 2005 – March 2010)

財政年度 Fiscal Year	航班總數* Flights Handled*	升跌百分比(比上年) % Change (from last year)
2005-2006	411 208	11%
2006-2007	437 805	6%
2007-2008	461 693	5%
2008-2009	445 089	-4%
2009-2010	427 181	-4%

\* [ Flights Handled ] is the total number of aircraft handled by the Air Traffic Management Division of CAD in the year. It includes:

- (1) international and local aircraft movements at the Hong Kong International Airport;
- (2) flights transiting the Hong Kong Flight Information Region not landing Hong Kong;
- (3) flights landing and departing Macao International Airport handled by the Air Traffic Management Division.

\* 「航班總數」乃由香港民航處航空交通管理部每年所處理的班機數目。其中包括：

- (1) 在香港國際機場升降的國際及本地航班；
- (2) 所有飛越香港飛行情報區而不在本港升降的航班；
- (3) 由航空交通管理部處理進出澳門國際機場的航班。